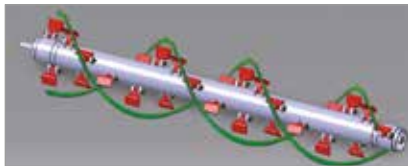


CON PARALLELOGRAMMA

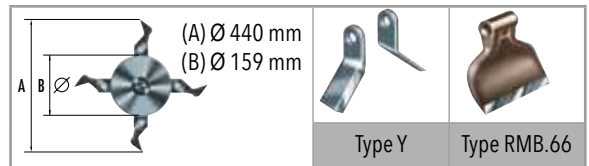
Original
Made in Italy



WWW.ZANON.IT
WEB VIDEO



Di serie: Nuovo sistema di taglio elicoidale
Standard: New cutting system
Serienausstattung: Neue schneidanlage
De serie: Sistema de corte doble helicoidal
En série: Nouveau système de coupe



MOD



CODE

CODE

CM.

HP

KG.

TPE 1800

1.002.651

1.002.648

180

90-110

1030

TPE 2000

1.002.652

1.002.649

200

90-110

1100

TPE 2200

1.002.653

1.002.650

220

100-130

1170



La nuova trincia modello TPE grazie all'elevata adattabilità al suolo trova un largo utilizzo su tutti i tipi di terreno. Questa macchina si presta ottimamente per lavori di pulizia da ramaglie ed erbacce di argini, banchine stradali, scarpate o, semplicemente, vigneti e frutteti in genere. Utilizzabile sia centralmente che lateralmente, offre un campo di lavoro oscillante dai +90 ai -60 di inclinazione (fig. 1) con spostamento laterale variabile a seconda del modello utilizzato.

• Accessori di serie:

Mazze o coltelli, slitte d'appoggio regolabili in altezza, rullo livellatore regolabile in altezza, controcoltelli, protezioni antinfortunistiche a norma CE, tendicinghia registrabile, rotazione verticale idraulica, scatola trasmissione con ruota libera, accumulatore oliopneumatico, spostamento a parallelogramma laterale.

• A richiesta:
Cardano.

The TPE shredder, with its soil adaptability level, is ideal for use on all types of ground. This machine is ideal for cleaning branches and weeds from embankments, road banquettes, slopes or, simply, any sort of vineyard and orchard. It can be used both in the centre and on the side, offering an oscillating working range between +90 and -60 inclination (fig. 1), with a variable sideways movement depending on the model.

• Standard supply:

Hammers and Blades, support slides adjustable in height, leveling roller adjustable in height, counter blades, CE Safety protections, adjustable belt-tender, hydraulic sideshift, hydraulic vertical rotation, gear box with freewheel clutch, lateral displacement parallelogram.

• On request:
Cardan

Das Schneidemaschinenmodell TPE kann dank seiner Anpassungsfähigkeit überall und auf jeder Bodenart verwendet werden. Diese Maschine ist zum Entfernen von Niederholz und Unkraut an Ufern, Straßenrändern, Böschungen oder einfach in Weinbergen oder Obstgärten optimal geeignet. Sie ist sowohl mittig als auch seitlich verwendbar, bietet ein Arbeitsfeld mit einem Neigungswinkel von +90 bis -60 (Bild 1) und einer je nach Modell variierenden Seitenverschiebung.

• Seriausstattung:

Hammer oder Messer, Gegenmesser, Dreipunktanbaubock mit Parallelogramm und Seitenverschiebung, verstellbare Spannvorrichtung, verstellbare Hecklaufwalze, EG Unfallschutzvorrichtung, Freilauf im Getriebe, Stützkufen, hydraulische Seitenverschiebung mit Schwimmstellung-System und Sperrventil und Doppelwand.

• Auf Anfrage:
Gelenkwelle.

Desbrozadora de brazo modelo TPE, ideal para acoplar a tractores de mediana potencia. La misma se puede utilizar para limpiar la hierba en plantaciones (entrar debajo de los árboles), cauces de ríos o canales, laterales de carreteras, para el corte de los setos centrales de las carreteras o medianeras o para triturar madera de pequeño diámetro en vina, frutales, olivos o cítricos. Estructura construida en acero. La maquina se puede utilizar centrada o desplazada con una oscilación vertical que va desde los +90 a -60 grados, con un desplazamiento lateral que varia de acuerdo al modelo elegido. Rotor balanceado electrónicamente, montado sobre rodamientos auto centrados protegidos perfectamente.

• Accesorios de serie:

Martillos o cuchillas, desplazamiento lateral hidráulico, rotación vertical hidráulica, contra cuchilla, grupo de transmisión con rueda libre, tensor de correas regulable, cortinas frontales de protección a cadena, transmisión cardanica para acoplarla a la TDF del tractor y protección según normas CE, paralelogramo desplazamiento lateral.

• Opcionales:
Cardan

La broyeur d'accotement modèle TPE, grâce à son excellente adaptabilité au sol, trouve une ample utilisation sur tous les types de terrain. Cette machine se prête parfaitement aux travaux de nettoyage des ramages et des mauvaises herbes des berges, des bas-côtés des routes, ou simplement des vignes, des vergers en général. Utilisation en position centrale et latérale pour un champ de travail oscillant de +90 à -60 d'inclinaison (fig. 1) avec déplacement latéral variable selon le modèle utilisé.

• Accessoires en série :

maillets ou marteaux, coulisseaux d'appui réglables en hauteur, rouleau niveleur réglable en hauteur, contre-couteaux, équipements de protection contre les accidents à norme CE, tendeur de courroie réglable, déplacement latéral hydraulique, rotation verticale hydraulique, boîte de transmission avec roue libre, parallélogramme de déplacement latéral.

• Sur demande:
Cardan.

TPE

TPE Side shredder heavy version

TPE Seitenmulcher schwere ausführung

TPE Trituradora-desbrozadora multi-uso

TPE Broyeur d'accotement lourd



MOD							
	GIRI / MIN.	N.	N.	N.	N.	N.(TYPE)	TYPE
TPE 1800	540	48	24	-	-	5 (SPB 2650)	60
TPE 2000	540	48	24	-	-	5 (SPB 2650)	60
TPE 2200	540	56	28	-	-	5 (SPB 2650)	60

SPOSTAMENTO MACCHINA	MOVEMENT MACHINE	VERSCHIEBUNG DER MASCHINE	DESPLAZAMIENTO MAQUINA	DEPLACEMENT MACHINE
MOD	CM.	CM.	CM.	CM.
TPE 1800	100 - 88	variabile - variable	188 x 168 x 100	
TPE 2000	100 - 118	variabile - variable	218 x 168 x 100	
TPE 2200	100 - 148	variabile - variable	248 x 168 x 100	

Fig. 1

+90°

-60°

Inclinazione trincia
Inclination schredder
Neigungswinkel Mulchers
Inclinación trituradora
Inclination hache-herbe

MOD	A	B	C	D	E
	CM.	CM.	CM.	CM.	CM.
TPE 1800	234	228	188	100	168
TPE 2000	264	228	218	100	168
TPE 2200	294	228	248	100	168



Accumulatore olio pneumatico
 Accumulator pneumatic oil
 Akkumulator pneumatisches Öl
 acumulador aceite neumático
 Accumulateur pétrole pneumatique



Freno di sicurezza per trasporto su strada
 Safety pin for road transport
 Safety pin für den Straßenverkehr
 Pin de seguridad para el transporte por carretera
 Pin de securite pour le transport routier

SISTEMA ANTISHOCK

ANTE SHOCK

Consente l'attenuazione dell'urto tra trincia argini ed eventuali sassi o ostacoli durante il taglio, ciò permette l'utilizzo del trincia anche in terreni più rocciosi o accidentati

Allows attenuation of impact between verge and any stones or obstacles when cutting, which allows the use of mulches in rocky or uneven terrain

Ermöglicht Dämpfung des Aufpralls zwischen Schwelle und alle Steine oder beim Schneiden, die die Verwendung von Laubdecken in felsigen oder unebenem Gelände ermöglicht Hindernisse

Permet l'atténuation de l'impact entre point et toutes les pierres ou des obstacles lors de la coupe, ce qui permet l'utilisation de pailles en terrain rocheux ou inégale

Permite la atenuación del impacto entre el borde y las piedras u obstáculos al corte, que permite el uso de coberturas en terreno rocoso o irregular

SISTEMA FLOTTANTE

Tagliando il perno di sicurezza, permette alla trincia argini di seguire l'andamento del terreno.

It allows the attenuation of the bump among the schredder you embark and possible stones or obstacles during the cut, this' it also allows the use of the schredder in terrestrial rockier or uneven

Es erlaubt auch den Gebrauch des Seitenschlegelmäher in irdisch felsiger oder uneben

Permite a la atenuación del golpe entre el trituradora desbrozadora multi-uso, permite al empleo del rockier terrestre o desigual

Il autorise l'usage du hache-talus universel sur terrestre branlant ou inégal